

# GUIÃO PARA ELABORAÇÃO DE UM PROGRAMA DE CONCURSO COMPLETO DE EQUITAÇÃO

2015



FEDERAÇÃO  
EQUESTRE  
PORTUGUESA

**Concurso Nacional Combinado Pavo – Norte Preliminar**

**Local: Quinta da Granja – Felgueiras**

**Data: 18 e 19 de Julho de 2015**

## CONDIÇÕES GERAIS

Este Concurso realiza-se de acordo com:

- Estatutos da FEP, aprovados em **23 de Junho de 2010**,
- Regulamento Geral, alterado em Reunião de Direção de **23 de Janeiro de 2014**,
- Regulamento Veterinário da FEI, **13ª edição de 5 de Janeiro de 2014**,
- Regulamento de Concurso Completo de Equitação, **aprovado em 30 de Janeiro de 2013**,
- Regulamento de Disciplina, aprovado em **27 de Setembro 1994**,
- Regulamento Federativo Antidopagem, aprovado em **13 de Maio 2013**
- Regulamento de Controlo de Medicação Equestre, aprovado em **25 de Março de 2010**

\*\*\*\*\*

**ESTE DOCUMENTO FAZ PARTE DO PROGRAMA APROVADO PELO PRESIDENTE DO JÚRI DE TERRENO E RATIFICADO PELA FEP. DEVE SER ENVIADO AOS OFICIAIS DO CONCURSO E ESTARÁ DISPONÍVEL PARA QUEM O SOLICITAR**

**A assinatura deve constar no programa ratificado**

Aprovado pela FEP

**Data** 10/07/2015

Assinatura

Departamento Técnico



FEDERAÇÃO  
EQUESTRE  
PORTUGUESA

**Este Programa está aprovado, depois de efectuadas as correcções ou aditamentos feitas pela FEP. A Comissão Organizadora deve dar conhecimento do Programa ratificado aos Oficiais do Concurso**

**Nota. Os textos a "VERDE" devem ser considerados como um guião, lidos com atenção pela C O e apagados após a ratificação pela FEP**

***DEVE SER INCLUÍDO EM TODOS OS PROGRAMAS***

**CÓDIGO DE CONDUTA**

**PARA O BEM-ESTAR DO CAVALO**

**CÓDIGO DE CONDUTA FEI - PARA O BEM-ESTAR DO CAVALO**

*A FEI exige a todos os envolvidos no Desporto Equestre Internacional, que respeitem e adiram ao seu Código de Conduta e que reconheçam e aceitem, que em todas as ocasiões, o bem-estar do cavalo é sempre prioritário. O bem-estar do cavalo nunca deve ser subordinado a interesses competitivos ou comerciais. Deverão ser respeitados, particularmente, os seguintes pontos:*

**1. Bem-estar geral:**

- a. Boa gestão e manejo do Cavalo – A boa gestão dos estábulos e da alimentação devem ser compatíveis com as melhores práticas de manejo do cavalo. Deve ser garantida uma alimentação adequada, em ração e forragens, disponibilizando permanentemente feno de qualidade e água.*
- b. Métodos de treino - O treino do cavalo, para as diferentes disciplinas, deve ser sempre o adequado às suas capacidades físicas e idade. Não devem ser utilizados métodos abusivos ou que lhes causem medo.*
- c. Ferração e arreios - A limpeza dos cascos e o seu tratamento devem ser regulares, assegurando-lhe um bom estado de saúde. Os arreios devem ser concebidos de modo a evitarem causar dor ou lesão.*
- d. Transporte - Durante o transporte, os cavalos devem ser protegidos contra danos físicos e riscos de saúde. Os veículos devem ser seguros, bem ventilados, mantidos em adequadas condições de higiene, desinfetados regularmente e conduzidos por pessoal competente. Os cavalos devem ser sempre acompanhados por tratadores que lhes garantam um manejo adequado.*
- e. Viagem - Todas as viagens devem ser cuidadosamente planeadas, assegurando aos cavalos períodos de descanso regulares e com acesso a comida e água, em conformidade com as diretrizes atuais da FEI.*

**2. Aptidão para competir:**

# **GUIÃO PARA ELABORAÇÃO DE UM PROGRAMA DE CONCURSO COMPLETO DE EQUITAÇÃO**

---

**2015**

- a. *Aptidão e Competência - A participação em concursos deve ser restringida a cavalos e atletas com aptidão comprovada. Aos cavalos deve ser permitido um período de descanso adequado entre os treinos e competições. Deve ainda ser assegurando um período de descanso adequado, após viagens.*
  - b. *Estado de Saúde - Nenhum cavalo considerado inapto para a Competição, pode competir ou continuar a competir. Em caso de dúvida deve ser pedida a orientação de um veterinário.*
  - c. *Doping e Medicação - Qualquer ação ou intenção de uso de doping e/ou utilização ilícita de medicação, constitui uma falta grave e não é permitida. Após tratamento veterinário e independentemente da sua natureza, deve ser dado o tempo necessário para a recuperação total, antes de voltar a entrar em Competição.*
  - d. *Actos cirúrgicos - Qualquer ato cirúrgico que ameace o bem-estar de um cavalo concorrente, ou a segurança de outros cavalos e/ou atletas, não deve se permitido.*
  - e. *Éguas prenhes ou afilhadas - As éguas não podem competir após o quarto mês de gestação, ou enquanto afilhadas.*
  - f. *Mau uso das ajudas - Abusar do cavalo recorrendo a ajudas naturais ou artificiais de equitação (por exemplo, chicotes, esporas, etc.), não será tolerado.*
- 3. As competições não devem prejudicar o bem-estar do cavalo:**
- a. *Áreas de Competição - Os cavalos devem trabalhar e competir em pisos adequados e seguros. Todos os obstáculos e condições para a Competição devem ser projetados tendo em consideração a segurança do cavalo.*
  - b. *Pisos de trabalho ou de Competição - todos os pisos em que cavalos andem, trabalhem ou compitam, devem ser concebidos e mantidos, de maneira a reduzirem os fatores que lhes possam provocar lesões.*
  - c. *Condições climatéricas extremas - As competições não devem ter lugar em condições climatéricas extremas, que possam comprometer o bem-estar ou a segurança do cavalo. Devem ser tomadas as medidas necessárias, em termos de condições e de equipamentos, para o arrefecimento dos cavalos após a Competição.*
  - d. *Estabulação em Eventos - Os estábulos devem ser seguros, limpos, confortáveis, bem ventilados e com tamanho adequado para o tipo e temperamento dos cavalos. Devem sempre existir zonas de duche e água.*

# GUIÃO PARA ELABORAÇÃO DE UM PROGRAMA DE CONCURSO COMPLETO DE EQUITAÇÃO

---

2015

## 4. *Tratamento e assistência aos Cavalos:*

- a. *Assistência veterinária – Num evento deve haver sempre um veterinário disponível. Se um cavalo se magoa ou fica exausto durante uma Competição, o atleta deve parar e deve ser feita uma avaliação veterinária.*
- b. *Centros de Referência - Sempre que necessário, o cavalo deve ser recolhido por uma ambulância e transportado para o local mais próximo de tratamento adequado, para avaliação e tratamento. Cavalos feridos devem ser assistidos antes de serem transportados.*
- c. *Lesões na Competição - A incidência de lesões, sofridas na Competição, deve ser monitorizada. As condições do piso, a frequência das competições e quaisquer outros fatores de risco, devem ser examinados cuidadosamente, de forma a permitir delinear maneiras de minimizar futuras lesões.*
- d. *Eutanásia – Se as lesões forem muito graves, o cavalo poderá ter de ser eutanasiado por um veterinário, tão rapidamente quanto possível, de forma a minimizar-lhe o sofrimento.*
- e. *Reforma – Após a sua carreira desportiva, deve ser assegurado aos cavalos, o mesmo tratamento e assistência.*

## 5. *Formação:*

- a. *A FEI recomenda vivamente a todos os envolvidos no Desporto Equestre, que procurem atingir o mais elevado nível de conhecimento possível, nas áreas relevantes para o maneio e tratamento do Cavalo de Competição.*
- b. *Este Código de Conduta para o Bem-Estar do Cavalo pode ser alterado regularmente e todas as sugestões são bem-vindas. Será prestada particular atenção a resultados de pesquisas e a FEI encoraja o financiamento e o apoio a estudos sobre o bem-estar do cavalo.*

# GUIÃO PARA ELABORAÇÃO DE UM PROGRAMA DE CONCURSO COMPLETO DE EQUITAÇÃO

2015

## I. INFORMAÇÃO GERAL

### 1. NOME DO CONCURSO

**CATEGORIA: (ART. 300.3.)**

**(P.F. marcar com "X" na respectiva designação)**

CNC Inic	<input type="checkbox"/>	CCN *	<input type="checkbox"/>
CNC Prelim	X	CCN **	<input type="checkbox"/>
CNC *	<input type="checkbox"/>	CCN***	<input type="checkbox"/>
CNC **	<input type="checkbox"/>	CCN	<input type="checkbox"/>
CNC ***	<input type="checkbox"/>		
CNC	<input type="checkbox"/>		
CNC-E	<input type="checkbox"/>		

DATA (dd/mm/aa): 18 e 19 de Julho de 2015

LOCAL: Centro Hípico Quinta da Granja - Felgueiras

#### **Contacto do local do Concurso:**

Morada: Centro Hípico Quinta da Granja

Várzea

4610 Felgueiras - Portugal

Telefone: (+351) 963 053 665

### 2. ORGANIZAÇÃO

Nome: EPAMAC

Morada: Rua da Igreja 78, Apartado 90,4625-390 Rosém, Marco de Canaveses

Telefone: 255 534 049

E-mail: [epamac@gmail.com](mailto:epamac@gmail.com)

Website: [www.epamac.com](http://www.epamac.com)

### 3. COMISSÃO ORGANIZADORA

Presidente Honorário:

Presidente do concurso: Ricardo Carvalho

Secretaria do concurso: Cristina Carvalho

Gabinete de Imprensa:

# GUIÃO PARA ELABORAÇÃO DE UM PROGRAMA DE CONCURSO COMPLETO DE EQUITAÇÃO

---

2015

## 4. DIRECTOR DO CONCURSO

Nome: Ricardo Carvalho  
Morada: Centro Hípico Quinta da Granja  
Telefone: 917 572 037 Fax: (+351) 22 830 07 93  
E-mail:

## II. ELENCO TÉCNICO

### 1. JÚRI DE TERRENO: (ART. 544.1)

A. Nível CCE Preliminar

Presidente: José Miguel Mexia de Almeida  
Nº FEP: 956

### 2. COMISSÃO DE RECURSO: (ART. 544.5)

Presidente: (Nome e categoria)

E-mail :

Membros: (Nome e categoria)  
(Nome e categoria)

### 3. DIRECTOR DE CAMPO: (ART. 544.3)

Nome: Luís D´Orey  
Nº FEP: 917

E-mail:

Adjunto: Tiago Brito  
Nº FEP: 1434

### 4. DELEGADO TÉCNICO: (ART. 542.2)

Nome: José Miguel Mexia de Almeida  
Nº FEP: 956

E-mail:

# **GUIÃO PARA ELABORAÇÃO DE UM PROGRAMA DE CONCURSO COMPLETO DE EQUITAÇÃO**

---

2015

Adjunto: (Nome e categoria)  
Nº FEP:

## **5. COMISSÁRIOS:**

### **Comissário Chefe (ART. 544.6)**

Nome: Tiago Brito  
Nº FEP: 1434

E-mail:

### **Adjuntos (ART. 546.2)**

Nome: (Nome e categoria)  
Nº FEP:

Nome: (Nome e categoria)  
Nº FEP:

## **6. ASSISTÊNCIA MÉDICA: (ART. 548)**

Médico: Dr<sup>a</sup> Anabela Carvalho  
Telefone:

Ambulância a cargo de: Bombeiros Voluntários de Felgueiras

## **7. ASSISTÊNCIA VETERINÁRIA: (ART. 544.4)**

Veterinário: Dr<sup>a</sup>. Inês Leal Reis  
Telefone: 918063232

Observações: Informamos que, os serviços de veterinária efectuados durante o decorrer das provas são da responsabilidade da C.O.; qualquer serviço solicitado fora destas serão da conta de quem os solicitou.

# GUIÃO PARA ELABORAÇÃO DE UM PROGRAMA DE CONCURSO COMPLETO DE EQUITAÇÃO

---

2015

## 8. ASSISTÊNCIA SIDEROTÉCNICA: (ART. 547)

Ferrador: . Paulo Vieira  
Telefone:

Observações: Informamos que, os serviços de veterinária efectuados durante o decorrer das provas são da responsabilidade da C.O.; qualquer serviço solicitado fora destas serão da conta de quem os solicitou

## 9. INFORMÁTICA:

Nome: Diana Oliveira  
Assegurado

## 10. SECRETARIADO:

Cristina Carvalho

Correspondência:  
Morada: Centro Hípico Quinta da Granja  
Várzea  
4600 Felgueiras  
Portugal  
Telefone: (+351) 963 053 665  
Fax:  
E-mail: csngranja@gmail.com

## III. DISPOSIÇÕES FINAIS

### 1. CAMPOS DE PROVAS:

#### A) Ensino

Piso: Areia  
20x60 m

#### Campo de aquecimento:

Piso: Areia  
140x80m



# GUIÃO PARA ELABORAÇÃO DE UM PROGRAMA DE CONCURSO COMPLETO DE EQUITAÇÃO

---

2015

## B) Obstáculos

Dimensões do Campo prova: 100 x 60m

Piso: Relva/Areia

### Campo de aquecimento:

Dimensões: 140 x 80m

Piso: Areia e Saibro

## 2. BOXES:

Dimensões: 3 x 3m

Condições: Disponibilidade de 24 boxes

Preço: 20€

## IV. INSCRIÇÕES/PRÉMIOS (ART. 510)

### Inscrições

**Todos os Cavaleiros participantes em qualquer Concurso Nacional devem ter a sua licença anual em dia, bem como, os registos dos cavalos, documentos de identificação e certificados de vacinas.**

### Secretariado:

Cristina Carvalho

Correspondência:

Morada: Centro Hípico Quinta da Granja  
Várzea  
4600 Felgueiras  
Portugal

Telefone: (+351) 963 053 665

Fax:

E-mail: [csngranja@gmail.com](mailto:csngranja@gmail.com)

# GUIÃO PARA ELABORAÇÃO DE UM PROGRAMA DE CONCURSO COMPLETO DE EQUITAÇÃO

---

2015

## **Prazos:**

Início : Desde de já

Fecho : 17 de Julho de 2015

Valor das inscrições por prova:

Nível: Preliminar

Valor: 20 €

Limite de cavalos:

**(A definir pela CO)**

No concurso:

Por prova:

Por cavaleiro:

Observações: (condições de participação de cavalos e cavaleiros)

Prémios: Rosetas aos 3 primeiros classificados.

## **V. DIVERSOS**

### **1. CERIMÓNIA DE ENTREGA DE PRÉMIOS**

A distribuição de prémios terá lugar 20 minutos após a publicação oficial dos resultados finais. Todos os cavaleiros devem comparecer à pista a pé.

### **2. ACIDENTES**

Todos os proprietários e atletas são pessoalmente responsáveis pelos danos causados a terceiros por eles próprios, seus empregados, agentes ou cavalos, assim, aconselha-se insistentemente a que façam um seguro responsabilidade civil com cobertura total para a participação em provas no seu país ou no estrangeiro, e que mantenham a apólice atualizada.

Em caso de um atleta não ser portador de uma apólice de seguro válida, não será imputada qualquer responsabilidade, pelos terceiros, à Comissão Organizadora.

Os cavalos e o material dos atletas permanecerão sob a sua total responsabilidade durante o concurso.

Todos os custos de repatriação, causados por acidente, são da responsabilidade dos atletas.

A CO e os Oficiais não são responsáveis por danos materiais ou corporais, causados por acidentes dos atletas, dos cavalos, proprietários ou empregados, incluindo danos nos veículos, atrelados, materiais ou outros objetos. Como

# **GUIÃO PARA ELABORAÇÃO DE UM PROGRAMA DE CONCURSO COMPLETO DE EQUITAZÃO**

---

2015

consequência desta alínea, os atletas renunciam, à partida, qualquer procedimento legal contra a CO.

## **3. ALTERAÇÕES AO PROGRAMA**

Em circunstâncias excepcionais e com a aprovação do Júri de Terreno, a C.O. reserva-se o direito de alterar o programa com vista a resolver problemas levantados por qualquer omissão ou causados por circunstâncias imprevistas. Tais alterações devem ser comunicadas a todos os atletas e responsáveis logo que possível.

## **4. RECLAMAÇÕES**

(disposições)

## **5. OUTRAS**

(disposições)

## **VI. PROVAS**

Preliminar

### **Ensino**

Reprise: Reprise CCE Preliminar – teste A de 2013 FEP  
Tipo de piso: Areia

### **Crosse**

Velocidade / Extensão (aprox) 450m/min/1950  
Obstáculos (altura máx): 1,00m  
Obstáculos / esforços (nº): 20/22

### **Obstáculos**

Velocidade / Extensão (aprox) 325m/min  
Obstáculos (altura máx): 1,05m  
Obstáculos (nº): 10  
Tipo de piso: Relva/Areia

\* \* \* \* \*